GRAND OPENING

Monday June 18, 1979
Factory To You Prices
Mens & Ladies Fashions

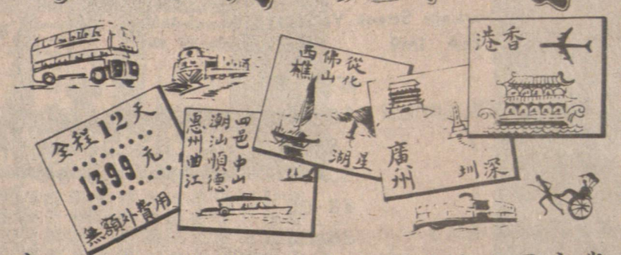
JEANS	SHIRTS	BLOUSES	T-SHIRTS
$11.99	$10.99	$10.99	$5.99

OPENING SPECIAL
Mens Cotton Pants- Suggested Retail To $28.00
OUR PRICE $8.49 PAIR
While Quantities Last · Limited Sizes
ALL SALES FINAL · CASH + CARRY
1295 Napier Street, Vancouver. Tel: 253-5271

BLOCK BROS. REALTY
唐大維 (Wayne Tong)
公司：321-6881
住宅：324-5166 • 687-7711 Pager # 7757

①Surrey 埠菓舖生意物業出售，石屎建築，商業地，多車位，而積寬敞，用具新又齊，年做十四萬多，適合有志者，取價十三萬九首期只需五萬元價錢包括隔鄰快餐館物業，月租收四百餘元。
②雲西大街菓舖，生意一萬八千出讓。
③雲東菓舖生意物業五萬二，有價講。
④賣淨美滿住屋割讓，近四十街緬街共四睡房，全新觀裝修，六萬餘。
⑤雲東區十四年新士德高三睡房，實淨屋土庫完成兩厨兩廁約七萬。
⑥雲東柏文數間，皆二萬餘，平過交租。
⑦素里埠精緻一年新屋出售，約七萬元。
⑧雲東區兩房住屋兩間出讓，皆售四萬餘元

旅遊探親佳音



專辦廣東省旅遊探親，每月隨時均有團出發，沿途出入境，旅遊，膳宿，有專人招待，並設購貨，包裝，托運行李部門，簽証快捷，請駕臨或電詢

國華公司
(唐人埠)
溫哥華緬街五三四號二樓
電話(六〇四)六八一二七二〇
DOMINION PROMOTION CO. 534 MAIN STREET
1 ST FLOOR., VANCOUVER, B.C. TEL: (604)681-2720

雲埠中國洪門民治黨達權支社徵收年費通告

洪啓者：關於本黨，社徵收各部年費案，經於本屆職員會議議決，現已開始徵收，凡我男女黨社員如未繳交者，請交㈠李耀樞，呂定國。㈡大漢公報黃振光。㈢或寄本黨部祕書處收便妥，但凡我洪門叔父昆仲年滿六十五歲以上，及盡足義務者，一律免收雲支部及雲支社年費，但仍須繳交總支部，總社，年費。

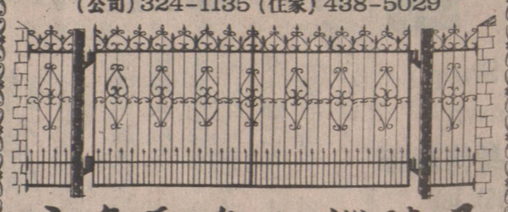
此告：

雲埠中國洪門民治黨支部　主委：吳一平
祕書：李耀樞
社長：鄭炯光
書記：黃振光

雲埠達權支社

一九吉九年二月二十八日

實用鐵器工程公司
PRACTICAL IRONWORKS LTD.
1680 East Kent Ave Vancouver, B.C.
(公司) 324-1135 (住家) 438-5029



承接欄河鐵閘
鐵樓梯扶手窗花
鐵梯裝飾圖案
上門燒焊等等
各種大小工程
取價極為相宜
免費估價設計
主理人：衛強

鳳城酒樓
PHOENIX RESTAURANT Tel:684-7488-9
155 E. PENDER VANCOUVER B.C.

壽筵喜酌
晚飯宵夜
各種海鮮
煲仔小菜
六月七日起
每日供應各
式精美點心
貴客光顧
無任歡迎

營業時間：由上午十時至凌晨三時（逢星期三休息）

FACTORY CARPETS
1762 E. HASTINGS ST.
VANCOUVER, B.C. 254-4277

膠平碼九不多代家，
底賣由起同樣直供
地，二，花顏色給
毡每十元欵由接笑
大方九種，地鋪，你
。

蔣佐治
專賣名廠及上門修理顏色及黑白電視機工作保證滿意快捷妥當驕胞光顧特價優待可充銀期
地址：二壹一六號喜士定東街
電話：二五三-九四三四
營業時間：十時至六時
六時後電話四三八-五八七五

譚祺工程
水電木土
電話278-2674
政府執照
精工設計
安裝電燈
水喉潔具
電氣用具
電爐衣機
做木油漆
工作妥當
價錢相宜

百樂門批發有限公司
Paramount Sales Limited
Wholesale Food & Paper PrOducts 339 Railway St
VAN,B,C V6A,1A4 (604) 682-6741
遠近歡迎
價錢公道
快捷妥當
寄貨外埠
唐番餐館
酒店
專供商店
紙盒餅號
膠紙盒
紙膠袋
紙袋
中西料
雜貨鋁盤

菓王

宜千餘人摘好地菓，每天有巨型巴士接送，如有意者，請每天下午七時後與牛仔接洽。電話：874-0142 874-6272

宜數百人摘好地菓

地菓好，價錢又高，有意請早來報名，安排好人數，到時準備車輛，便有大型汽車巴士接送。
請與許姆接洽
327-9676　325-4022

教授。
易學彩色冲晒。基本攝影全科。
★全部課程★着重實習★
電話：三二五-〇一七七

Service de Voyages Henry G. Chan
社行旅雄子陳
Henry G. Chan Travel Service
MEMBRE IATA MEMBER
Cablogramme Cable Address "GEEHONG" Tel: 878-3132
61 DE LAGAUCHETIERE O./W., MONTREAL, QUE. H2Z 1C2 (Canada)
LICENCE NO.: 75-01-50154

陳子雄旅行社主辦：
中國旅遊探親團 第二團 第三團

旅遊路線：廣州、北京、杭州、蘇州（或無錫）上海、南京、桂林及陽朔。以上各城市約共十九天。返廣州後自定日期回鄉探親，費用自付。
費　用：★包括滿地可至香港來回機票（飛行路綫：多倫多、雲高華、東京、香港，回程可以停留台北、乘坐747豪華大客機）
★在中國境內食宿、交通、參觀等共加金二千四百七十五元。
★進口物品運費，稅項自付。
★港段一切費用自付。
★回港後自由返加，一年有效。
出發日期：第二團——一九七九年五月十一日。第三團——一九七九年七月廿七日。
報名日期：即日開始至額滿即止，名額有限，報名請早。報名先收訂金二百元，臨時取消參加，訂金恕不發還。
本社服務：（A）專員隨同，沿途照料。（B）代申請護照，代辦中國入境簽證。（C）免費代電通知在港親友接機。
★其他詳情歡迎電話或親到本社垂詢。電話：(514)878-3132

江山如此多嬌，百聞不如一見；故鄉親人歡聚，人間那得幾回！

由雲埠起飛減收二百元

雲埠報名處：
和安公司 430 COLUMBIA ST VANCOUVER TEL 684-0965
鄭先生 6150 OAK ST VANCOUVER TEL 261-1064

尋人

下列中國公民來信托查他們在加拿大親屬的下落。當事人或知其下落者，請打電話876-9923或731-8445與中國駐溫哥華總領事館聯系。

被查人姓名	托查人姓名	關係
馬瑞强	廣東台山縣劉海源	表姊丈
陳瑞霞	廣東台山劉海源	表姐
鄭潔如	江蘇栗陽縣鄭國良（又名鄭淵）	尤菱珍 兄妹
譚尚清	江蘇栗陽縣鄭國良（又名鄭淵）	尤菱珍 妹丈
周裕民	四川重慶市周永霞	叔父
鍾國强	廣東新會縣陳導俊	妻弟
羅如有（又名羅鈴翔）之妻	廣東佛山市羅秀霞	祖母
高倫文（又名高章）	廣東江門市高洪均	父
王本恂（又名王谷元）	河南鄭州王新民（又名王伊元）	兄
譚洪詢	陝西銅川市譚淑敏	叔
鄭潔如	陝西銅川市譚淑敏	叔母
阮振榮	廣東新會縣阮國年	祖父
吳棣霖	吳超	叔父

MAX GOLDBERG 麥氏高弼水電器材公司
PLUMBING SUPPLY LTD.
本星期特價品
CRANE浴室水喉連花灑
原價$61.00特價$23.95
膠廁所板
特價由$1.98起
電風扇由$24.25起
（上列特價品存貨量有限）
本號常備各類電器器材及多種水喉配件，存貨充足，價格公道，如費客需要熟手之技師檢修水電，按裝潔具，本號可義務介紹，本號亦有操華語之職員特爲華人顧客服務！
電話：六八七一七五七四
地址：緬街四二四號（近珀打街）
顧客有顧客之免費停車場
營業時間星期一至六，八時半至五時

Canada Permanent Trust
5455 W. Boulevard. Van. B. C.
關聯耀 KEITH QUAN
公司電話266-4155 住宅266-8988

寬大住屋出售
★九年新四睡房大屋1775 W1-NDERMERE夾二街，千七百尺，地51×127尺，土庫裝修完備，有廚房，最合人家庭，開價十萬九千元，業主急賣，請還價。
★CONDOMINIUM一間，在清淨的本拿比MONTECITO區近學校，交通三睡房三廁所，電爐，雪櫃洗衣機，四萬九千五百元。

士多出售
★雲埠西區旺街中型士多，專售大量鮮花及生菓，華人業主經營廿多年，現圖退休，特價出讓，用具齊備，抵約長，前途無限，六萬五千元，請電話詢問詳情。
★雲埠東區七年新屋，上下共六睡房，交通方便，近學校，開價九萬七千元。
★代理房屋產業生意買賣免費估價。

訃告

先嚴諱榮康字家權鄭公府君廣東省恩平縣簡頭坪村人不幸痛於一九七九年六月十四日下午七時病逝乃域神醫院積閏享壽五十歲不孝等隨侍在側親含殮奉慈命遵禮成服謹擇於六月二十一日（星期四）下午一時半假座富近仙士殯儀館舉行喪禮出殯歸土卜葬於山景墓園忝屬宗親戚友世誼哀此訃

孤子樹雄　媳唐氏（金雄）媳（莫氏）樹棠　媳莉士比亞
孤女錦嫦　壻（鄭福植）
孫男炎莊　炎聰　炎勝
孫女惠芬　惠貞　惠燕　惠芳　惠霞
外孫男[illegible]
外孫女鄭小玲　小梨　小明
胞弟（成業）成新成發
弟婦（周氏）梁氏鄭氏
胞姊成就三多
男侄八名

喪居：2863號法蘭西斯街
電話：254-0246

訃告

家嚴諱成基號振懷吳公府君廣東省恩平烏石蕭村人不幸痛於一九七九年六月十八日早上四時在聖約瑟醫院逝世積閏享壽六十九歲不孝樹雄等隨侍在側親親含殮遵禮成服謹擇於六月廿一日（星期四）下午一時假座暗市黨殯儀館舉行出喪歸土卜葬科市蘭墓園忝屬　宗親戚友世誼哀此訃

未亡人馮彩蓮
孤子樹媳唐氏（金雄）媳（莫氏）樹棠　媳莉士比亞
孤女錦嫦　壻（鄭福植）
孫男炎莊炎聰炎勝
孫女惠芬惠貞惠燕惠芳惠霞
外孫男[illegible]
外孫女鄭小玲小梨小明
胞弟（成業）成新成發
弟婦（周氏）梁氏鄭氏
胞姊成就三多
男侄八名

宜數百人摘好地菓
每日有巴士接送有意請電話：梅蘭
253-0054
271-7544

聞

反服母陳氏
未亡人梁氏
孤女妙鳴　雪鳴
反服兄榮深
反服嫂曾氏
胞弟榮沛　榮創　榮作　榮選
弟婦馮氏梁氏岑氏
胞妹杜貞
侄男女十五名

治喪處：中國洪門民治黨駐雲近分部
134-2ND ST. DUNCAN B. C.
鄭榮陽分堂